

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
21831933	50295159	2022-06-29
Cod. cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	1
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel.int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

180319 077

9912963052

BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

788153

Condiz. consegna / Lieferbedingungen	Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen
--------------------------------------	---

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		
*****	*****	Numero d'ordine 0199662 Bolla 21831933 Magazzino 73/5061 N. ordine cliente 550003885702 Vostro riferimento 411 Dati supplementari 20170831		
0010	Nr-art-clie	9009066775 084681004-4062-10 084-681-004 F-229082.K-HLA/0-5#W COM-Code DI Paese origine GERMANIA		
	Charge	0049385337	di cui 1344#	950961204 001
	Charge	0050944981	di cui 1344#	951068163 002
	Charge	0050944981	di cui 1344#	951070272 004
	Charge	0050944981	di cui 1344#	951070481 005
	Charge	0051554974	di cui 1344#	951141980 003
	Charge	0051554974	di cui 1344#	951143462 007
	Charge	0051554974	di cui 1344#	951143718 006
	Charge	0051843538	di cui 1344#	951166608 011
	Charge	0051843538	di cui 1344#	951166897 009
	Charge	0051843538	di cui 1344#	951168072 008
	Charge	0051843538	di cui 1344#	951168123 010
	Charge	0051843538	di cui 1344#	951168322 012
	Charge	0051843538	di cui 1344#	951174573 013
	Charge	0051843538	di cui 1344#	951175074 014
	Charge	0052310286	di cui 1344#	951213310 016
	Charge	0052310286	di cui 1344#	951215043 017
	Charge	0052310286	di cui 1344#	951215331 015
	Charge	0052310286	di cui 1344#	951215413 018
	Charge	0052310286	di cui 1344#	951216569 019
Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			Descriz. clienti	
19 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG			TBA-500274	
19 P-26-SGP3 Pallet 800X600X160-INA-HLZ			TBA-500273	
Continuazione 2				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:08

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
21831933	50295159	2022-06-29
Cod.cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	2
No. rif. Unsere Zeichen	Tel.int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
152	P-14-C0328	SLC GR-400X300X280-PP		
4560	P-42-GR3-	225X51X49-30 Tube 51X49x227.5		
Lista pacchi per spediz.:				
MW PAL		Nrsped/Index Kolli	PesoL. tara Nr.espresso	
		795 X 599 X 720 mm		
	50295159-001	950961204	127,0	42,3 340476439509612043
	50295159-002	951068163	126,0	41,3 340476439510681632
	50295159-003	951141980	126,5	41,8 340476439511419807
	50295159-004	951070272	125,5	40,8 340476439510702726
	50295159-005	951070481	126,0	41,3 340476439510704812
	50295159-006	951143718	127,0	42,3 340476439511437184
	50295159-007	951143462	126,0	41,3 340476439511434626
	50295159-008	951168072	126,5	41,8 340476439511680726
	50295159-009	951166897	127,0	42,3 340476439511668977
	50295159-010	951168123	125,0	40,3 340476439511681235
	50295159-011	951166608	126,0	41,3 340476439511666089
	50295159-012	951168322	126,0	41,3 340476439511683222
	50295159-013	951174573	127,0	42,3 340476439511745739
	50295159-014	951175074	125,5	40,8 340476439511750740
	50295159-015	951215331	126,5	41,8 340476439512153311
	50295159-016	951213310	126,0	41,3 340476439512133108
	50295159-017	951215043	126,0	41,3 340476439512150433
	50295159-018	951215413	126,0	41,3 340476439512154134
	50295159-019	951216569	126,0	41,3 340476439512165697
Somma per spediz.		50295159 19 colli	2397,5 788,2	6,514 m3
SCHWEITZER,LUDWIGSBURG				
AVIEXP21831933				
A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo				
INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.				
Ufficio Spedizioni				
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3				
DE-91074 Herzogenaurach				
SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:08



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-005561 vom 29.06.2022



22-005561

Ludwigsburg, 29.06.2022

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAUACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag im intern. marchandises par route (MR). Straßengüterverkehr (CMR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 04.07.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAUACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 29.06.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	21831711	7	COLLI	Getriebeteile	7.105	73,58
2	21831715	1	COLLI			
3	21831757	6	COLLI			
4	21831774	7	COLLI			
5	21831818	4	COLLI			
6	21831796	5	COLLI			
7	21831840	2	COLLI			
8	21831838	8	COLLI			
9	21831845	5	COLLI			
10	21831718	1	COLLI			
11	21831933	19	COLLI			
Summe: Total:		65,00 COLLI		7.105,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, Inc - 70026 Modugno (BA) 04/LUG 2022 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604